



DECLARATION OF NON-TRANSFER OF OWNERSHIP
CERTIFICAT DE NON CESSION

Title, name and surname
Titre, nom et prénom

Street and door number (destination)
Adresse

Town, postcode and country (destination)
Ville, code postal et pays

Date: -----/-----/-----
Day / jour Month / mois Year / année

To the customs officer (*Au douanier*),

I, the undersigned (*Je soussigné*), declare (*déclarer*)
Name and Surname / nom et prénom

(EN) I hereby declare that the used goods listed on the enclosed inventory are eligible for duty-free entry, as they have been owned by me for over six months and are intended for my personal use.

(FR) Je déclare que les objets usagés repris à l'inventaire ci-joint sont éligibles à l'entrée en franchise, car ils m'appartiennent depuis plus de six mois et sont destinés à mon usage personnel.

(EN) I acknowledge the limitations set by Council Regulation (EC) No. 1186/2009 of 16 November 2009, which stipulate that goods admitted without tax must not:

(FR) Je reconnais les limitations fixées par le règlement (CE) n° 1186/2009 du Conseil du 16 novembre 2009, qui stipule que les marchandises admises en franchise ne doivent pas:

- (EN) be employed for any other purposes than those permitted by the terms of the entry.

- be transferred or loaned, whether gratuitously or for a fee, within 12 months from the date declared to customs upon import, without paying the applicable taxes and duties at the time of exchange or loan.
- (FR) être affectés à d'autres usages que ceux en vu desquels la franchise a été accordée.
- être cédés ou prêtés, à titre gracieux ou onéreux, pendant un délai de 12 mois à compter de la date d'enregistrement de la déclaration en douane à l'importation, sans qu'aient été acquittés les droits et taxes en vigueur au moment de la cession ou du prêt.

(EN) I have resided outside the European Union for more than a year and plan to relocate to the European Union and establish my residency there for at least 12 months.

(FR) J'ai résidé en dehors de l'Union européenne pendant plus d'un an et j'ai l'intention de m'installer dans l'Union européenne et d'y établir ma résidence pendant au moins 12 mois.

title name and surname
Titre nom et prénom

Signature

Location
Ville